Asamblea General Consejo de Seguridad

21 de julio de 2017
Español

Comisión de Consolidación de la Paz

11º período de sesiones

Período de sesiones anual de 2017

Acta resumida de la primera parte* de la primera sesión

Celebrada en la Sede, Nueva York, el viernes 30 de junio de 2017, a las 10.00 horas.

Presidente: Sr. Cho Tae-yul (República de Corea)

Sumario

Aprobación del programa

Apertura del período de sesiones

Declaración de apertura de la Jefa de Gabinete

Discurso principal de la Directora Ejecutiva del Banco Mundial

Declaración conjunta de la Comisión de Consolidación de la Paz y el Banco Mundial

* El acta resumida de la segunda parte de la sesión, celebrada el viernes 30 de junio de 2017, a las 17.00 horas, aparece en el documento [PBC/11/AS/SR.1/Add.1](#).

La presente acta está sujeta a correcciones.

Dichas correcciones deberán presentarse en uno de los idiomas de trabajo. Deberán presentarse en un memorando y también incorporarse en un ejemplar del acta. Las correcciones deberán enviarse lo antes posible al Jefe de la Sección de Gestión de Documentos (dms@un.org).

Las actas corregidas volverán a publicarse electrónicamente en el Sistema de Archivo de Documentos de las Naciones Unidas (<http://documents.un.org/>).

Se declara abierta la sesión a las 10.20 horas.

Aprobación del programa (PBC/11/AS/1)

1. *Queda aprobado el programa.*

Apertura del período de sesiones

2. **El Presidente** declara abierto el período de sesiones anual de 2017 de la Comisión de Consolidación de la Paz y dice que las resoluciones recién aprobadas por la Asamblea General y el Consejo de Seguridad sobre el examen de la estructura para la consolidación de la paz ([A/RES/70/262](#) y [S/RES/2282 \(2016\)](#)) reafirman el papel de la Comisión como órgano consultivo intergubernamental. Como tal, aporta un enfoque estratégico y coherencia a los esfuerzos internacionales de consolidación de la paz y es importante como plataforma convocatoria. El presente período de sesiones se concentrará en las “Alianzas para financiar la paz”.

3. Reconociendo la necesidad de que las actividades de consolidación de la paz de las Naciones Unidas tengan financiación suficiente, previsible y sostenida, en las resoluciones la Asamblea y el Consejo piden al Secretario General que informe a los Estados Miembros sobre opciones para aumentar, reestructurar y priorizar mejor los fondos destinados a las actividades de las Naciones Unidas para la consolidación de la paz mediante cuotas y contribuciones voluntarias. También le piden que presente opciones para asignar recursos suficientes a las actividades de consolidación de la paz de los equipos de las Naciones Unidas en los distintos países y a los componentes de consolidación de la paz de las operaciones de mantenimiento de la paz y las misiones políticas especiales de las Naciones Unidas, incluso durante las etapas de transición y reducción de las misiones.

4. La consolidación de la paz, que es principalmente responsabilidad de cada país de invertir a largo plazo en la paz, también requiere flexibilidad a corto plazo para atender las necesidades urgentes además de apoyo sostenido. La importancia de este apoyo de una amplia gama de asociados internacionales ha sido demostrada, en particular, por la complejidad creciente de las opciones de financiación. Por tanto en las resoluciones se presta especial atención a la asociación entre las Naciones Unidas y el Banco Mundial, cuya importancia se manifiesta en el Marco de Asociación de las Naciones Unidas y el Banco Mundial para Situaciones Afectadas por Crisis, firmado en abril de 2017. La declaración conjunta de la Comisión de Consolidación de la Paz y el Banco Mundial que se anunciará más adelante en la sesión atestigua la

dedicación común de las dos instituciones a la consolidación y el sostenimiento de la paz.

Declaración de apertura de la Jefa de Gabinete

5. **La Sra. Ribeiro Viotti** (Jefa de Gabinete) dice que la amplia lista de oradores de la sesión demuestra la función especial, convocatoria, consultiva y creadora de alianzas, que tiene la Comisión de Consolidación de la Paz mientras avanza en su reorganización a la luz de las resoluciones sobre el examen de la estructura para la consolidación y el sostenimiento de la paz.

6. Es esencial que el sistema de las Naciones Unidas, lo mismo que los actores externos al sistema, mejore su capacidad de prevenir conflictos. El número y la gravedad de las crisis aumentan con demasiada rapidez para la capacidad de la estructura de respuesta multilateral. La prevención es valiosa en sí misma; es un medio no solo de reducir el sufrimiento, sino también de hacer posible la realización de todo el potencial de las personas. De hecho, el Secretario General no la presenta como una prioridad entre otras, sino como la prioridad principal de las Naciones Unidas. Hay más de 65 millones de personas desplazadas en el mundo, el mayor número desde la Segunda Guerra Mundial. Hay que atender las necesidades humanitarias y al mismo tiempo tratar de reducirlas. La tarea concierne a todos, no solo al sistema de las Naciones Unidas. Prevenir conflictos y mantener la paz es ante todo una responsabilidad nacional; las Naciones Unidas tienen una función de apoyo.

7. La financiación de la prevención de conflictos y la consolidación de la paz es fundamental. No es sostenible seguir gastando sumas enormes para responder a crisis —71 millones de dólares en 2015 y 2016— mientras se invierte tan poco en prevención. Un sistema mejorado aumentará la disponibilidad y previsibilidad de los fondos, acelerará las respuestas cuando sea necesario, se prestará a una planificación a más largo plazo y permitirá que los diferentes fondos se refuercen mutuamente.

8. El informe solicitado al Secretario General, que se presentará a la Asamblea General en el septuagésimo segundo período de sesiones, indicará los progresos hechos y hará recomendaciones sobre coherencia operacional y de las políticas, liderazgo y rendición de cuentas, capacidades y alianzas. También presentará opciones para aumentar, reestructurar y priorizar mejor la financiación de las actividades de consolidación de la paz de las Naciones Unidas. El informe, cuyo elemento principal será la plataforma de prevención propuesta, también será una buena

oportunidad de usar la prevención de conflictos y el sostenimiento de la paz como hilo conductor que una los aspectos pertinentes del proceso de reforma en curso para apoyar un enfoque total integrado. La plataforma no será un nuevo mecanismo, sino más bien un medio de asegurar la ejecución rápida.

9. Uno de los logros es el progreso que han hecho el sistema y los Estados Miembros hacia la financiación suficiente de una función de consolidación de la paz que responda a las cuestiones de género. El sistema debe rededicarse al objetivo de asignar como mínimo 15% de los fondos de consolidación de la paz a la promoción de la igualdad de género y el empoderamiento de la mujer. En 2016 casi 20% de los recursos del Fondo de Consolidación de la Paz se dedicaron a esas actividades. La actividad del Banco Mundial también es alentadora: en la reciente 18ª ronda de reposición de la Asociación Internacional de Fomento se duplicaron los recursos financieros dedicados combatir la fragilidad, la violencia y los conflictos. Estos cambios, junto con las resoluciones sobre el sostenimiento de la paz, demuestran la disposición de los Estados Miembros y de los accionistas del Banco Mundial a hacer frente a cuestiones relacionadas con conflictos violentos. Las corrientes financieras dentro de los países afectados por conflictos y las dirigidas a estos países deben concentrarse más en la prevención de esos conflictos. Por tanto las Naciones Unidas también se han unido al Banco Mundial para emitir un informe principal sobre la prevención del conflicto violento, que destacará la función del desarrollo y examinará la forma en que las sinergias entre sus respectivos instrumentos pueden aumentar la eficacia de ambas instituciones.

10. El informe del Secretario General hará recomendaciones a los Estados Miembros y a las instituciones multilaterales sobre la mejor manera de invertir en el sostenimiento de la paz y los instrumentos para mantener a las sociedades en el camino de la paz. El Secretario General y el Presidente del Banco Mundial firmaron recientemente un marco de asociación para aumentar la resiliencia de los más vulnerables, reducir la pobreza, aumentar la seguridad alimentaria, promover la prosperidad común y sostener la paz. El Fondo Fiduciario respectivo ha demostrado que con sumas relativamente pequeñas se pueden movilizar recursos de formas innovadoras y obtener resultados colectivos. Los exámenes del gasto público de los sectores de la seguridad y la justicia que las dos instituciones han hecho conjuntamente son otro ejemplo de esa asociación en acción y son instrumentos muy importantes para la supervisión civil y la rendición de cuentas de esos sectores al parlamento y al público. En Liberia, Somalia y la

República Centroafricana esos exámenes combinaron la experiencia del Banco en macroeconomía y gestión financiera con la pericia de las Naciones Unidas en la reforma de los sectores de la seguridad y la justicia. La oradora reitera sin embargo que la prevención es principalmente responsabilidad de los actores nacionales, apoyados por el sistema multilateral, y que fortalece la soberanía nacional reuniendo a todos los actores y sectores, entre ellos la sociedad civil y el sector privado.

*Discurso principal de la Directora
Ejecutiva del Banco Mundial*

11. **La Sra. Georgieva** (Directora Ejecutiva del Banco Mundial) acoge con agrado la colaboración cada vez mayor entre las Naciones Unidas y el Banco Mundial, que permite a las dos instituciones, mediante la búsqueda de la paz, servir con cada vez más eficacia a los más necesitados de ayuda: los países y comunidades afectados por el horror de la guerra o que corren peligro de conflicto. El Banco Mundial agradece al Secretario General su dedicación constante a la paz como asunto principal del sistema de las Naciones Unidas. Es esencial esforzarse por asegurar la paz en todo momento y en todas partes, pero especialmente en las primeras décadas del siglo XXI. Es verdad que el mundo es cada vez más rico, que la tecnología tiene un efecto positivo en la forma en que las personas viven y trabajan y que se han hecho progresos considerables en la lucha contra la pobreza extrema, pero al mismo tiempo los choques financieros y naturales, en particular los derivados del cambio climático, junto con los conflictos terribles cada vez más frecuentes e imprevisibles, se han vuelto la nueva normalidad. ¿Qué pueden hacer juntos los asociados para que los países y comunidades sean más resistentes a esos choques, especialmente a los conflictos violentos?

12. El Panel de Alto Nivel sobre Financiación Humanitaria, que la oradora copreside, ha estudiado recientemente el costo de las crisis humanitarias. Cuando el Panel comenzó su trabajo, el número de personas que necesitaban asistencia humanitaria, visto como si formara un país, podía considerarse el undécimo país del mundo en población, justo entre la Federación de Rusia y el Japón; seis meses después había subido al décimo puesto. Esos números cada vez mayores se deben en gran parte a conflictos. El progreso en la lucha contra la pobreza siempre va unido a la paz; el conflicto es un motor de la pobreza. También se sabe que el conflicto tiene un efecto que va más allá de los inmediatamente afectados: los indigentes, movidos por la desesperación, cruzan las fronteras para sobrevivir y así contribuyen a la desestabilización. Además, el carácter del conflicto ha

cambiado. Antes, un conflicto era entre dos partes, y el ganador se convertía en el gobierno legítimo. La aparición de grupos como Boko Haram, Al-Qaida y el Estado Islámico en el Iraq y el Levante ha cambiado todo eso. Estos grupos no tienen interés en el gobierno; solo quieren crear miedo y destruir comunidades. Cuando ya no se respeta el derecho internacional humanitario, se hace mucho más difícil la tarea de los que quieren ayudar a los necesitados. En esta situación, concentrar los recursos y la atención en la prevención y la solución de conflictos y el sostenimiento de la paz es no solo un deber moral, sino también algo que conviene a todos.

13. El Banco Mundial se estableció justamente con ese fin, después de la Segunda Guerra Mundial: para ayudar a los países destruidos por la guerra a reconstruirse y a vivir en paz; el primer préstamo se hizo a Francia. Su misión última es, de hecho, invertir para la paz y la estabilidad. El Banco funciona de tres maneras. Primero, se dedica a la prevención, que es mejor y más barata que la cura: cada dólar invertido en prevención representa un ahorro de 16 dólares, sin hablar del sufrimiento ahorrado. El Banco Mundial considera que el desarrollo es el instrumento de prevención más eficaz y por tanto ha establecido para los países pobres su mayor fuente de financiación, la Asociación Internacional de Fomento, cuyo nivel de financiación ha aumentado 50% y llegado a la cifra récord de 75.000 millones de dólares; esta suma está a punto de desembolsarse en apoyo de los países afectados por conflictos, prestando especial atención a las situaciones de fragilidad.

14. La oradora señala el trabajo del Banco Mundial en la República Centrafricana, que ha salido recientemente de un conflicto. En Bangui, donde solo 8% de la población tiene electricidad, el Banco está invirtiendo en energía solar. Hace este tipo de inversiones para la paz en todas partes, en el Sahel, en el Cuerno de África, en el Afganistán, en el Iraq, y está dispuesto a hacerlas en Siria en cuanto sea posible.

15. La segunda forma en que funciona el Banco es atrayendo inversores privados, que de otro modo podrían guardarse de poner fondos en regiones que parecen demasiado arriesgadas para la inversión. En la Asociación Internacional de Fomento se ha establecido la llamada ventanilla del sector privado para atraer recursos privados y capacidad empresarial a países que padecen falta de ellos, especialmente mediante inversiones en actividades de la mujer. Las mujeres deben estar en la primera línea de la búsqueda de la paz. Por tanto el nuevo servicio del Banco Mundial para la mujer empresaria, que se inaugurará próximamente en Hamburgo (Alemania), se diseñó prestando especial

atención a los países afectados por conflictos. Otro ejemplo del enfoque innovador del Banco es el plan de garantía crediticia para las empresas pequeñas y medianas del Yemen, donde todavía hay un conflicto. Con la colaboración de todos los miembros de la comunidad internacional, todo es posible.

16. La colaboración es la tercera clave para la tarea del Banco de fomento de la paz. Ningún país u organismo, cualesquiera que sean su potencia o sus buenas intenciones, puede afrontar solo los problemas actuales y futuros. Trabajando juntos, pueden tener un efecto, especialmente en aquellos que tienen hoy tanta necesidad de esperanza y ayuda.

17. **El Sr. Tambadou** (Gambia) dice que sin el apoyo internacional prestado, especialmente por las Naciones Unidas y la Comunidad Económica de los Estados de África Occidental, para asegurar el traspaso pacífico del poder en Gambia a principios del año, su país y también la región circundante habrían sufrido un desastre. Gracias a una donación inicial de la Comisión de 3 millones de dólares, su país pudo atender sus necesidades inmediatas de consolidación de la paz. Reitera el compromiso firme de su Gobierno de sostener la paz en Gambia y en la subregión.

18. **La Sra. Mejía Vélez** (Colombia) dice que es claro que la Agenda 2030 para el Desarrollo Sostenible no se ejecutará sin paz y seguridad y que la prevención debe ser un elemento principal en ese contexto. En un país afectado por conflictos como Colombia, donde 12 millones de personas viven en zonas rurales, la falta de infraestructura significa que grandes sectores de la población están aislados de las zonas desarrolladas. Por tanto hay grandes oportunidades de financiar la Agenda 2030. Las niñas y las mujeres tendrán un papel importante que desempeñar en el éxito de todos los proyectos respectivos.

19. **El Sr. Sandoval Mendiola** (México) dice que parece que en los últimos años se ha producido en la Organización un cambio necesario de paradigma. En cuanto a la concentración en la prevención, es difícil distinguir entre la prevención del conflicto y los esfuerzos de sostener la paz; las dos cosas están tan entrelazadas que sería difícil establecer una plataforma diferente para cada una. La prevención claramente depende del desarrollo. La Agenda 2030 requiere la construcción de un tejido social sólido en que todos los individuos tengan la posibilidad de realizar su potencial. Dadas estas oportunidades, no tentarán a los jóvenes el extremismo violento ni la delincuencia organizada ni el terrorismo. El objetivo debe ser la inclusión y el empoderamiento. El conflicto armado es solo una parte del problema; también hay que resolver la crisis social. La tarea es poner en práctica sobre el

terreno, con una presencia efectiva de las Naciones Unidas, el cambio de paradigma emergente.

20. **El Sr. Alyowaily** (Egipto) dice que el desarrollo es efectivamente el mejor instrumento para prevenir el conflicto, pero también para prevenir la recaída en el conflicto. Ésta es la verdadera tarea de consolidación de la paz. En 2011, en la Cumbre de la Unión Africana, Egipto propuso una iniciativa que está a punto de dar fruto en forma de un centro de la Unión Africana de reconstrucción y desarrollo después de conflictos, basado en el vínculo entre el desarrollo y la acción después de un conflicto. La cuestión es cómo las Naciones Unidas, el Banco Mundial y la comunidad internacional en general pueden ayudar a la Unión Africana a llevar adelante su estrategia para después de un conflicto, en particular mediante el establecimiento de ese centro.

21. Sostener la paz requiere capacidad de sostenimiento, porque no puede haber paz sostenible sin capacidad sostenible de consolidar la paz. La consolidación de la paz es el factor principal necesario de la reconstrucción después de un conflicto, para contribuir directamente a la cual el Banco Mundial está bien colocado. Es necesario un enfoque global en que la consolidación de la paz se vea como parte de un continuo. De hecho esto está implícito en la idea misma, propugnada por Egipto, de una estructura de consolidación de la paz y seguridad. Por tanto desea saber si la financiación de la paz puede incluir no solo la consolidación de la paz sino también el mantenimiento de la paz mediante la incorporación del concepto de sostenimiento de la paz.

22. **El Sr. Djani** (Indonesia) dice que ve con particular interés la idea de que un dólar gastado en prevención puede ahorrar 16 dólares de cura, pero observa que incluso ese dólar no siempre es fácil de conseguir. ¿Hay que ver la paz como antítesis del conflicto o como sinónimo de desarrollo? Los vínculos entre los tres pilares tradicionales de las Naciones Unidas —paz, derechos humanos y desarrollo— se están volviendo menos claros. Es necesaria una nueva actitud mental. La paz y el desarrollo marchan juntos. Esto plantea la cuestión de la financiación, porque hay diferentes organizaciones en competencia por fondos para sus proyectos. Aquí también se necesita un enfoque innovador. La asistencia oficial para el desarrollo bien puede complementarse con otros medios de financiación, como la financiación colectiva, la cooperación triangular y la cooperación Sur-Sur. Cita como ejemplo la cooperación entre su país y Noruega en la capacitación de policías mujeres en países afectados por conflictos.

23. Hay que tratar de aumentar la eficiencia, para que cada dólar rinda más gracias a la ejecución más eficiente de proyectos y programas. Pregunta si las Naciones Unidas y el Banco Mundial pueden colaborar en la recaudación de fondos, de modo que cada organización no tenga que buscar financiación por su cuenta, y si pueden colaborar también en la ejecución de proyectos sobre el terreno, de manera que la asistencia se dirija a las personas que la necesitan en el momento adecuado.

24. **La Sra. Georgieva** (Directora Ejecutiva del Grupo del Banco Mundial) dice que la situación de Gambia demuestra que es posible resolver una crisis política cuando la atención se centra en servir a la gente. El Directorio Ejecutivo del Grupo del Banco Mundial acaba de aprobar una suma de 56 millones de dólares en apoyo de las políticas de desarrollo de emergencia para Gambia.

25. Colombia sabe lo difícil que es lograr la paz. Hay que invertir en infraestructura para conectar las comunidades con los mercados y crear oportunidades. Por otro lado, las mujeres en situaciones de conflicto a menudo son consideradas víctimas, pero son mucho más que eso. Las mujeres son la mejor fuerza de consolidación de la paz, y el empoderamiento de la mujer en particular beneficiará a las mujeres, a sus familias, a la comunidad y a todo el país.

26. El año 2030 está a la vuelta de la esquina; por tanto hay que unir a los sectores público y privado, lo mismo que a las Naciones Unidas en la Sede y sobre el terreno. Pero con demasiada frecuencia hay fragmentación y cada institución no se da cuenta de que el todo es más que la suma de las partes. Esto está cambiando porque las necesidades y las aspiraciones son tan grandes. Por tanto será necesaria la cooperación.

27. Ha habido signos de liderazgo ilustrado, como la visita del Secretario General al Grupo del Banco Mundial, que dio una señal clara de que las Naciones Unidas y el Grupo del Banco Mundial trabajarán juntos. La clave es determinar las necesidades, decidir quién está mejor colocado para atenderlas y después colaborar, incluso compartiendo financiación.

28. En otra época se consideraba imposible que las Naciones Unidas y el Grupo del Banco Mundial trabajaran juntos y recaudaran fondos juntos. Un ejemplo es la situación grave, próxima al hambre, de algunos países, como el norte de Nigeria, Somalia, Sudán del Sur y el Yemen. El Grupo del Banco Mundial ha aportado 1.800 millones de dólares de financiación a esas regiones, en parte en colaboración con el sistema de las Naciones Unidas. Esos fondos

irán al Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia, a la Organización Mundial de la Salud, al Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo e incluso, por primera vez, al Comité Internacional de la Cruz Roja en Somalia.

29. La colaboración también consiste, en el caso del Yemen, en intervenciones de protección social dirigidas por el Grupo del Banco Mundial y el UNICEF. Gracias a ellas el brote de cólera se ha mitigado cuando los dos organismos han trabajado juntos.

30. La clave para atraer fondos es demostrar que pueden obtenerse resultados. Las tres prioridades del Grupo del Banco Mundial son “resultados, resultados y resultados”. También es importante evitar ver al sector privado como al enemigo. Las empresas pequeñas y medianas crean la mayoría de los empleos. Una vez que el Grupo del Banco Mundial haya creado un marco de política para el sector privado, se encontrará financiación.

31. También hay que formar estructuras, instituciones, capacidades y compromisos en contextos regionales para que estén más cerca de la gente y más adaptados a cada cultura. La Unión Africana ya ha decidido establecer un centro para situaciones después de un conflicto.

32. **La Sra. Ribeiro Viotti** (Jefa de Gabinete) dice que el desarrollo es esencial para la prevención de conflictos y que la infraestructura es esencial para el desarrollo, no solo como medio de crear empleo, sino también como medio de que un país elabore una estrategia de desarrollo sostenible.

33. La situación de las mujeres y las niñas es una de las primeras prioridades del Secretario General, que espera colaborar más estrechamente con los Estados Miembros en relación con esas prioridades.

34. Existen interrelaciones entre la plataforma de prevención, la plataforma de sostenimiento de la paz y la plataforma de desarrollo. El problema es cómo poner en práctica ese concepto y esa teoría. El Secretario General ha pedido que se intensifiquen los esfuerzos para empoderar a los actores sobre el terreno y asegurar que se creen las condiciones para un enfoque más integrado de las medidas que prestan servicios locales a los Estados Miembros y para la integración de esas medidas con las de los organismos colaboradores a fin de mejorar los programas de colaboración. Las Naciones Unidas y el Grupo del Banco Mundial ya están haciendo análisis y programación conjuntamente. Por ejemplo, en el Yemen esta colaboración ha conducido a compromisos financieros en apoyo de instituciones nacionales. Los fondos ya movilizados se destinarán a mantener

servicios sociales y a evitar el empeoramiento de la situación humanitaria.

35. Es importante que la Unión Africana fortalezca sus instituciones en la esfera de la prevención. Las Naciones Unidas considerarán la posibilidad de apoyar el nuevo centro postconflictual que se establecerá. El Secretario General desea reforzar la cooperación y los instrumentos pertinentes. Las Naciones Unidas y la Unión Africana han firmado un memorando de entendimiento con el fin de aumentar las posibilidades de colaboración en la prevención de conflictos, el mantenimiento de la paz, el desarrollo y esferas parecidas de acuerdo con el objetivo común de aumentar la cooperación.

36. Las Naciones Unidas han tratado de encontrar fuentes innovadoras de financiación. La colaboración con el Grupo del Banco Mundial contribuirá a encontrar esas nuevas fuentes de financiación. Los buenos proyectos que producen resultados permiten recaudar más fondos de manera más eficaz.

37. **El Sr. Sisilo** (Islas Salomón) dice que la Comisión ha contribuido al logro de una paz duradera en su país. La semana pasada se terminó un diálogo nacional sobre la paz y el desarrollo sostenible con el coordinador residente de las Naciones Unidas y pronto se emitirá un comunicado que debe indicar las actividades de consolidación de la paz que se desarrollarán en los próximos años. Su Gobierno, con el apoyo de la Comisión, está listo y dispuesto a ejecutar el programa de consolidación de la paz. La orientación de la Comisión sobre el acceso al servicio de consolidación de la paz será bienvenida.

38. **El Sr. Seck** (Senegal) dice que se ha hablado del éxito de una diplomacia preventiva en Gambia, pero para que ese éxito se traduzca en realidad hay que desembolsar fondos rápidamente. Por desgracia las sumas mencionadas son demasiado pequeñas y tardan demasiado en llegar. El Grupo del Banco Mundial y el Fondo Monetario Internacional pueden encontrar fondos para el sector privado, pero reaccionan muy despacio cuando se trata de los Estados, los gobiernos y las instituciones intergubernamentales. Sería interesante saber cómo se puede hacer que los representantes sobre el terreno actúen con más prontitud. Los empresarios y especialmente las empresarias de Gambia tienen mucho interés en saber cómo obtener acceso rápido a los servicios mencionados. Por tanto debe haber una movilización de recursos eficaz y rápida. En el caso de Gambia todo es perfecto, pero el tiempo es esencial. Los recursos e inversiones deben llegar rápidamente para que el experimento de consolidación de la paz sea un éxito en cuanto a desarrollo a largo plazo.

39. **El Sr. Zamora Rivas** (El Salvador) dice que la paz no debe verse como la mera ausencia de violencia. La mejor crítica de esa concepción negativa de la paz es el énfasis del Secretario General en la prevención, es decir, actuar antes que estalle la violencia. Esta transición es un progreso importante.

40. El desarrollo debe marchar junto con la paz, pero queda mucho por hacer en el estudio de la relación entre los dos asuntos. Es fácil medir 400 indicadores de desarrollo, pero no hay indicadores de paz. Por tanto hay un desequilibrio teórico en la relación entre desarrollo y paz. No se ha estudiado la relación estructural entre la guerra y el desarrollo. Grupos como Boko Haram y el Estado Islámico en el Iraq y el Levante tienen raíces no solo en la religión, la cultura y la sociedad sino también en los tipos de desarrollo que se han aplicado en las últimas décadas. Su Gobierno tiene una perspectiva que difiere sustancialmente de la del Grupo del Banco Mundial y es crítico de las Naciones Unidas, pero se están encontrando elementos de acuerdo y debe ser posible mejorar la colaboración.

41. El desarrollo y la paz son indispensables, pero no son una misma cosa. Si la atención se centra exclusivamente en el desarrollo mediante los Objetivos de Desarrollo Sostenible, sin atención paralela a la prevención de conflictos y la consolidación de la paz, el desequilibrio resultante llevará al fracaso. Sin una cultura de paz e instituciones públicas de consolidación de la paz, no puede haber relación entre desarrollo y paz. Un 15% de los proyectos de desarrollo se centran en la igualdad de género y esos proyectos bien pueden contribuir a la paz, pero convendría saber cuántos incluyen una perspectiva de consolidación de la paz. Las mujeres deben ser actores directos y positivos en la consolidación de la paz.

42. **La Sra. Ribeiro Viotti** (Jefa de Gabinete) dice, con respecto a las Islas Salomón, que es alentador saber que se anunciará una estrategia de consolidación de la paz, y el Fondo de Consolidación de la Paz la apoyará. En cuanto a Gambia, una de las ventajas del Fondo de Consolidación de la Paz es que el acceso es relativamente rápido y que los fondos pueden desembolsarse rápidamente, aunque no en la medida necesaria para que Gambia pueda atender sus necesidades inmediatas. Sin embargo, ha ayudado a hacer frente a ciertas emergencias. Las Naciones Unidas colaborarán con asociados para movilizar recursos mayores en apoyo de las prioridades de consolidación de la paz del país.

43. Se necesitan más ideas sobre la relación entre la paz y el desarrollo. Estudios recientes demuestran que muchos conflictos han resultado de un sentimiento de

exclusión económica y política y de desigualdades ambientales. Sin embargo, se necesitan más datos que sirvan de base para el pensamiento y las intervenciones en ese sentido. La oradora también conviene en que las mujeres tienen un papel importante en las actividades de prevención de conflictos y consolidación de la paz.

44. **La Sra. Georgieva** (Directora Ejecutiva del Grupo del Banco Mundial) dice que es sabido que Gambia tiene una carga de la deuda enorme, que consume la mitad de los recursos presupuestarios del país. Esa carga de la deuda tiene que hacerse más sostenible. Por tanto hay necesidad urgente de crear más confianza en la comunidad de inversores de manera que el país sea percibido como economía abierta a la empresa privada y se reduzca el riesgo para la inversión.

45. Ha habido debates recientes sobre las Islas Salomón y se ha presentado un proyecto hidroeléctrico al Directorio Ejecutivo. De hecho, las Islas Salomón no pueden lograr el desarrollo sin acceso a servicios básicos como la electricidad, pero a menudo es difícil mantener las actividades en países pequeños y distantes.

46. La paz no puede ser un esfuerzo fortuito. El trabajo por la paz tiene que ser continuo, inclusivo e inteligente. La paz requiere las tres D: diplomacia, defensa y desarrollo. Tal vez hay que cambiar este orden y poner primero el desarrollo. En la República Centrafricana tal vez se podría haber evitado el derramamiento de sangre de 2013 si el desarrollo hubiera estado más cerca de la gente. La enseñanza sacada por el Grupo del Banco Mundial es que tiene que estar presente antes, durante y después del conflicto.

Declaración conjunta de la Comisión de Consolidación de la Paz y el Banco Mundial

47. **El Presidente** dice que el proyecto de declaración conjunta de la Comisión de Consolidación de la Paz y el Banco Mundial, que ha recibido hoy aprobación provisional, es una medida importante en el fortalecimiento de la colaboración entre los dos organismos. Invita a la Comisión a aprobar la declaración conjunta.

48. *Así queda acordado.*

Se suspende la sesión a las 11.35 horas.